

کام به کام با آقای کام (۵/۵)

آقای کام  
در

«زندگی لامونیک پیر»

نویسنده: آندی استون

تصویرگر: دیوید نرین

ترجمه: رضی هیرمندی



موسسه انتشارات کتاب چرخ فلک

|                     |   |
|---------------------|---|
| سرشناسه             | : استنتون، اندی   |
| عنوان و نام پدیدآور | Stanton, Andy<br>آقای گام در «درنده‌ی لامونیک بیبر» / نویسنده اندی استنتون؛ تصویرگر دیوید تزیمن؛ ترجمه‌ی رضی هیرمندی. |
| مشخصات نشر          | : تهران: کتاب چرخ‌فلک، ۱۳۸۹.  |
| مشخصات ظاهری        | : ۱۰۴ص: مصور.   |
| فروست               | : گام به گام با آقای گام: ۵/۵   |
| شابک                | : ۹۷۸-۶۰۰-۵۲۲۵-۱۶-۷ / دوره ۳-۱-۵۲۲۵-۶۰۰-۹۷۸   |
| وضعیت فهرست‌نویسی   | : فیبا  |
| یادداشت             | : عنوان اصلی: Mr Gum in the hound of lamonic bibber, 2009   |
| یادداشت             | : گروه سنی: ج و د.  |
| موضوع               | : داستان‌های تخیلی  |
| موضوع               | : مستر گام (شخصیت داستانی)  |
| شناسه افزوده        | : تزیمن، دیوید، تصویرگر   |
| شناسه افزوده        | : Tazyman, David  |
| شناسه افزوده        | : هیرمندی، رضی، ۱۳۲۶، مترجم   |
| ردمبندی دیویی       | : ۱۳۲۸۹ د ۱۳۰ الف ۱۳۰ نا  |
| شماره کتابشناسی ملی | : ۱۹۷۷۸۱۵   |



## آقای گام در «درنده‌ی لامونیک بیبر»

گام به گام با آقای گام (۵/۵)

نویسنده: اندی استنتون

تصویرگر: دیوید تزیمن

مترجم: رضی هیرمندی

آماده‌سازی و گرافیک: آتلیه کتاب چرخ‌فلک

نوبت چاپ: اول ۱۳۸۹

شمارگان: ۲۰۰۰ نسخه

لیتوگرافی: سایه/چاپ: کیانقش

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۵۲۲۵-۱۶-۷

کلیه حقوق برای ناشر محفوظ است

قیمت: ۲۶۰۰ تومان

موسسه انتشارات کتاب چرخ‌فلک  
تهران صندوق پستی ۷۲۵۴-۱۴۱۵۵  
پخش: ۰۹۲۵۲۲۲۵۳۱۳  
www.chfbook.ir  
info@chfbook.ir

## فهرست

- |    |                              |
|----|------------------------------|
| ۹  | ۱ وحشت در مه                 |
| ۱۵ | ۲ صبح روز بعد                |
| ۲۴ | ۳ باز هم در مغازه‌ی قصابی    |
| ۲۶ | ۴ یک خرده وحشتِ بیشتر در مه  |
|    | ۵ انگشت‌های اهالی شهر نشانه  |
| ۳۲ | می‌روند                      |
| ۳۷ | ۶ یک کارآگاه معرکه‌تر از همه |
| ۴۵ | ۷ یکی دو تا سرنخ             |
| ۵۵ | ۸ عملیات تعقیب و مراقبت      |
| ۶۵ | ۹ همه‌اش خواب بد بود         |
| ۶۷ | ۱۰ همه‌اش خواب بد نبود       |

- ۷۱ کارآگاهِ آوازه‌خوان
- ۷۹ سگ لامونیک بیبر
- ۹۲ همه با هم گفتند: «هورا!»
- ۹۷ یک پرونده‌ی دیگر بسته شد

با چند تن از اهالی قدیمی و بی‌کلمه‌ی شهر لامونیک بیبر آشنا شوید



آقای گام



گرانی پیر



پلی



مارتین لباس شو



فرایدی آیری



بیلی ویلیام سوم